

Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang / Teilebezeichnung	5
Allgemeines.....	5
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren	5
Zeichenerklärung.....	6
Sicherheit	6
Bestimmungsgemäße Verwendung	6
Allgemeine Sicherheitshinweise	7
Sicherheitshinweise für den Netzadapter	7
Vor Verwendung.....	8
Produkt und Lieferumfang prüfen.....	8
Montage	8
Netzanschluss	8
Verwendung.....	9
Ein- und Ausschalten.....	9
Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport.....	9
Wartung	9
Reinigung	9
Lagerung	9
Transport.....	9
Technische Daten	10
Recycling.....	10
Verpackungen, Papier und Druckerzeugnisse entsorgen	10
Produkt entsorgen	10
Garantie.....	11
Konformitätserklärung	11

Lieferumfang / Teilebezeichnung

1. LED Panel
2. Funktionsschalter
3. Dämmerungssensor
4. Steckerbuchse
5. Standfuß
6. Löcher zur Wandmontage
7. Netzteil
8. Montagematerial:
2x Kreuzschlitzschrauben
2x 6 mm Dübel
Klebestreifen/Bohrschablone

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren

Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem TV-Simulator (im Folgendem nur "Simulator" oder "Produkt" genannt). Sie enthält wichtige Informationen zu Sicherheit, Verwendung und Pflege. Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

Achten Sie insbesondere auf die Sicherheitshinweise und Warnungen. Die Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Beschädigungen des Produkts führen.

Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zur späteren Referenz an einem sicheren Ort auf.

Diese Betriebsanleitung ist in digitaler Form auch bei der Servicestelle des Hersteller erhältlich.

Revision: ID 001 – 2023-03 – REV001

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.

	Bezeichnet eine gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder schwere Verletzungen zur Folge haben kann.
	Dieses Symbol weist auf nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zur Verwendung hin.
	Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.
	Lesen Sie die Bedienungsanleitung.
	Gleichspannung.
	Wechselstrom.
	Schutzklasse III.
	Betreiben Sie das Netzteil nur in Innenräumen.
	Schaltnetzteil.
	Positive Polarität.
	Kurzschlussfester Transformator.
	Das Netzteil entspricht der Schutzklasse II (Doppelisolierung).
	Lichtquelle.

Die Modellbezeichnung ist eine Kombination aus Buchstaben und Ziffern:

WWTS1 = TV Simulator

Sicherheit

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist ausschließlich für den Privatanwender im Hobby und Do-ityourself-Bereich für folgende Zwecke bestimmt:

- zum Simulieren der Lichtverhältnisse eines Farbfernsehgerätes in Innenräumen.

Alle weiteren Anwendungen sind ausdrücklich ausgeschlossen und gelten als nicht bestimmungsgemäße Verwendung. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Verletzungen, Verluste oder Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung entstanden sind. Mögliche Beispiele für nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung sind:

- Verwendung des Produkts für andere Zwecke, als für die es bestimmt ist.
- Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Warnung sowie der Montage-, Betriebs-, Wartungs-, und Pflegeanweisungen, die in dieser Bedienungsanleitung enthalten sind.
- Verwendung von Zubehör und Ersatzteilen, die nicht für dieses Produkt bestimmt sind.
- Reparatur des Produkts durch einen anderen als den Hersteller oder eine Fachkraft.
- Gewerbliche, handwerkliche oder industrielle Nutzung des Produkts.
- Bedienung oder Wartung durch Personen, die mit dem Umgang des Produkts nicht vertraut sind und/oder damit verbundene Gefahren nicht verstehen.

Verwenden Sie Zubehör entsprechend diesen Anweisungen. Fehler bei der Einhaltung der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Anweisungen können zu schweren Verletzungen und zum Verlust der Garantie führen. Halten Sie die geltenden lokalen oder nationalen Bestimmungen zu Verwendung dieses Produkts ein. Nehmen Sie niemals Veränderungen an dem Produkt vor. Jede Änderung an dem Produkt kann gefährlich sein und ist verboten.

Allgemeine Sicherheitshinweise

WARNUNG!

Beim Gebrauch elektrischer Geräte müssen allgemeine Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden, um die Gefahr eines elektrischen Schlages, Brandgefahr und andere Gefährdungen so gering wie möglich zu halten.

Lesen Sie daher die nachfolgenden Sicherheitshinweise und Bedienungsanweisungen sorgfältig und aufmerksam durch. Bewahren Sie dieses Dokument für späteres Nachlesen sorgfältig auf. Bei einem Besitzerwechsel muss die Anleitung mit ausgehändigt werden.

- a) Das Gerät ist nicht zur Haushaltsbeleuchtung geeignet.
- b) TV-Simulator und Netzteil sind ausschließlich zur Benutzung im Innenbereich bestimmt. *Eine Benutzung im Freien ist untersagt.*
- c) Das Gerät darf nicht in feuchten Umgebungen betrieben werden.
- d) Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder Feuchtigkeit ins Innere des Gerätes gelangt.
- e) Prüfen Sie das Gerät vor jeder Inbetriebnahme auf Beschädigungen. *Benutzen Sie das Gerät niemals wenn das Netzteil oder das Netzkabel beschädigt sind.*
- f) Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und

die daraus resultierenden Gefahren verstehen. *Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.*

- g) **Blicken Sie nicht direkt in die LEDs.** *Das LED-Licht ist sehr hell und kann ihre Augen schädigen.*
- h) **Das Gerät darf nur von qualifizierten Personen unter Verwendung von vom Hersteller empfohlenen Teilen repariert werden.** *Dies dient zur Gewährleistung der Betriebssicherheit des Gerätes.*
- i) **Versuchen Sie nicht das Gerät zu reparieren oder an innere Teile zu gelangen.**
- j) **Betreiben Sie das Gerät nicht in der Anwesenheit von Epileptikern.** *Flackerndes, wechselndes Licht kann bei Epileptikern einen Anfall auslösen.*

Sicherheitshinweise für den Netzadapter

WARNUNG!

- a) **Ausschließlich den mitgelieferten Netzadapter Modell BYA-DY1304-9-200 verwenden.**
- b) **Wenn der Netzadapter beschädigt ist, darf er nicht mehr verwendet werden und muss durch einen Netzadapter des gleichen Typs ersetzt werden.**
- c) **Die Verbindungsleitung des Netzadapters kann nicht ersetzt werden.** *Bei Beschädigung der Leitung ist der Netzadapter zu verschrotten.*
- d) **Bei Betrieb darf der Netzadapter nicht abgedeckt werden, da er sonst heiß wird.** *Bitte auf ausreichende Belüftung achten.*

Vor Verwendung

⚠️ WARNUNG!

Benutzen Sie das Produkt nicht in explosionsfähiger Atmosphäre. Benutzen Sie das Produkt nur in Umgebungstemperaturen zwischen 10 - 40° C.

Trennen Sie das Produkt unbedingt von der Stromquelle, bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehör montieren oder wechseln und Wartungsarbeiten ausführen.

Der Aufstellungsort für das Gerät sollte folgende Anforderungen erfüllen:

- Zimmer mit Außenfenstern, damit der Dämmerungssensor Tageslicht und Dunkelheit ausgesetzt ist und somit auslösen kann. Grelle Straßenbeleuchtung oder Autoscheinwerfer auf einer viel befahrenen Straße stören die Funktion des Dämmerungssensors.
- das Gerät darf von außen nicht direkt sichtbar sein.
- eine Netzsteckdose muss in Reichweite des Netzteils liegen.
- das vom Gerät projizierte Licht muss von außen auf Wänden und Decke sichtbar sein.

Produkt und Lieferumfang prüfen

⚠️ WARNUNG!

Erstickungsgefahr! Es besteht Erstickungsgefahr durch Verschlucken oder Einatmen von Folien. Halten Sie die Verpackungsfolie von Kindern fern.

- Nehmen Sie das Produkt und das Zubehör aus der Verpackung.
- Prüfen Sie, ob der Lieferumfang vollständig ist (siehe Kapitel "Lieferumfang / Teilebezeichnung").
- Kontrollieren Sie, ob das Produkt oder das Zubehör Schäden aufweisen.
- Bei Schäden oder fehlenden Teilen benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller.

Wandmontage

⚠️ WARNUNG!

Beim Bohren in Mauerwerk oder Decken ist besonders auf die Führung von elektrischen Leitungen sowie Wasser- und Abflussrohre zu achten.

- Benutzen Sie die Bohrschablone um mit die Bohrlöcher an der Wand anzuzeichnen.
- Bohren Sie zwei Löcher passend für 6 mm Dübel.
- Stecken Sie die Dübel in die Bohrlöcher.
- Fixieren Sie das Gerät mit den Schrauben an der Wand.

Montage

Das Gerät kann mit Hilfe des Klebestreifens auf einer ebenen, glatte Oberfläche montiert werden. Benutzen Sie zur Wandmontage das im Lieferumfang enthaltene Befestigungsmaterial. Der Klebestreifen bietet an nicht horizontalen und rauen Oberflächen dauerhaft nicht genug Halt. Das Gerät kann hinunterfallen und beschädigt werden.

Netzanschluss

Das Netzteil ist für den Betrieb mit Einphasen-Wechselstrom 100-240 V~ - 50/60 Hz gebaut. Prüfen Sie, ob die vorhandene Netzspannung mit der auf dem Typenschild des Geräts angegebenen übereinstimmt.

- Stecken Sie das Netzteil in eine Steckdose.
- Stecken Sie den Hohlstecker in die Steckerbuchse an der Rückseite des TV-Simulators.

Verwendung

Ein- und Ausschalten

Auf der Rückseite des Gerätes findet sich der Funktionsschalter. Es stehen vier Positionen zur Verfügung.

Einschalten - Dauerlauf mit manueller Abschaltung (Abb. A):

- Schieben Sie den Funktionsschalter in die Position ‚ON‘ um den TV-Simulator einzuschalten.

Ausschalten (Abb. B):

- Schieben Sie den Funktionsschalter in die Position ‚OFF‘ um den TV-Simulator auszuschalten.

Einschalten - Dämmerungssensor (ca. 30 Lux) mit automatischer Abschaltung (4 Stunden nach Dämmerung) (Abb. C):

- Schieben Sie den Funktionsschalter in die ‚+4‘ Position um diese Funktion zu aktivieren. Eine rote LED leuchtet auf um anzuzeigen, dass das Gerät in diesem Modus aktiviert ist.

i Bei späterer Dämmerung - in den Sommermonaten - schaltet sich das Gerät ein und simuliert vier Stunden lang das flackernde Licht eines Farbfernsehgerätes.

Bei Lichteinfall (> 30 Lux) schaltet sich der TV-Simulator bereits vor Ablauf der 4 Stunden wieder aus.

Einschalten - Dämmerungssensor (ca. 30 Lux) mit automatischer Abschaltung (7 Stunden nach Dämmerung) (Abb. D):

- Schieben Sie den Funktionsschalter in die ‚+7‘ Position um diese Funktion zu aktivieren. Zwei blaue LEDs leuchten auf um anzuzeigen, dass das Gerät in diesem Modus aktiviert ist.

i Bei früher Dämmerung in den Wintermonaten schaltet sich das Gerät ein und simuliert 7 Stunden lang das flackernde Licht eines Farbfernsehgerätes.

Bei Lichteinfall (> 30 Lux) schaltet sich der TV-Simulator bereits vor Ablauf der 7 Stunden wieder aus.

Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport

⚠️ WARNUNG!

Ziehen Sie den Netzstecker vor jeglicher Einstellung, Instandhaltung oder Instandsetzung.

Wartung

Das Produkt ist weitgehend wartungsfrei.

Verwenden Sie nur Ersatzteile / Zubehör vom Hersteller bzw. von ermächtigten Fachwerkstätten. Reparaturen dürfen nur von Sachkundigen oder einer autorisierten Servicestelle durchgeführt werden. Sachkundige sind Personen mit entsprechender Fachausbildung und Erfahrung, die Anforderungen an die Konstruktion und Gestaltung des Produkts kennen und sich auf die Sicherheitsbestimmungen verstehen.

Reinigung

⚠️ WARNUNG!

Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeiten in das Innere des Produkts gelangen.

- Reinigen Sie das Produkt mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie auf keinen Fall scharfe und/oder kratzende Reinigungs- oder Lösungsmittel. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen.
- Reinigen Sie das Gehäuse regelmäßig mit einem weichen Tuch.

Lagerung

- Reinigen Sie das Produkt vor der Lagerung (siehe Kapitel "Reinigung").
- Bei Nichtgebrauch lagern Sie das Produkt an einem sicheren, kühlen, trockenen und gut belüfteten Ort, in der Originalverpackung außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Lagern Sie das Produkt bei einer Umgebungstemperatur von 0 - 40° C.

Transport

- Transportieren Sie das Produkt vor Stößen und Vibrationen geschützt und in der Originalverpackung.

Technische Daten

TV Simulator

Modell	WWTS-1
Eingangsspannung	9V 
Stromaufnahme	300 mA
Polarität	

Netzteil

Modell	BYA-DY1304-9-200
Netzspannung	100 – 240 V~/ 50/60 Hz / 0,2 A
Ausgangsspannung	9 V  / 300 mA
Polarität	

Recycling

Verpackungen, Papier und Druckerzeugnisse entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackungen, Papier und Druckerzeugnisse in Übereinstimmung mit dem Materialtyp sowie den örtlichen, in Ihrem Gebiet geltenden Vorschriften.

Produkt entsorgen



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern weist darauf hin, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen dürfen, sondern es zu speziell eingerichteten Sammelstellen, Recyclingzentren oder Entsorgungsunternehmen bringen müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenlos. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie es ordnungsgemäß. Das Folgende gilt für den deutschen Markt: Beim Kauf eines neuen Gerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät bei Ihrem Händler zurückzugeben. Händler von Elektro-

und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 Quadratmetern sowie Lebensmitteleinzelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 Quadratmetern, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind auch ohne den Kauf eines Neugerätes zur kostenlosen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet, wenn das Altgerät in keiner Dimension größer als 25 cm ist. Der Importeur bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Geschäften und Märkten an. Bitte wenden Sie sich auch an Ihren Händler, um Informationen über lokale Rücknahmemöglichkeiten zu erhalten.

Wenn Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst dafür verantwortlich, diese vor der Rückgabe zu löschen.

Wenn dies möglich ist, ohne das Altgerät zu zerstören, entfernen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen, bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben, und führen Sie sie einer getrennten Sammlung zu.

Bei fest eingebauten Akkus geben Sie bei der Entsorgung an, dass das Gerät einen Akku enthält. Wenden Sie sich an Ihre Gemeinde- oder Stadtverwaltung, wenn Sie andere Möglichkeiten zur Entsorgung von Altgeräten suchen.

Garantie

Garantie der Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
Sie erhalten auf dieses Produkt 2 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 2 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der 2-Jahres-Frist das defekte Produkt und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder

für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service Anschrift übersenden.

Konformitätserklärung

Die EU-Konformitätserklärung kann unter der umseitig angeführten Service-Adresse angefordert werden.



Table of contents

Scope of delivery / parts list	12
General.....	12
Reading and storing the user manual	12
Explanation of symbols.....	13
Safety	13
Scope of use	13
General safety instructions	14
Safety instructions for the mains adapter ..	14
Before Use	15
Checking the product and scope of delivery	15
Assembly	15
Connecting to the mains	15
Use	16
Switching on and off.....	16
Maintenance, cleaning, storage and transport	16
Maintenance	16
Cleaning	16
Storage	16
Transport.....	16
Technical data.....	17
Recycling.....	17
Dispose of packaging, paper and printed matter.	17
Disposal of the product.....	17
Warranty	18
Declaration of conformity.....	18

Scope of delivery / parts list

1. LED panel
2. Main switch
3. Twilight sensor
4. Female socket
5. Supporting leg
6. Holes for wall mounting
7. Mains adapter
8. Mounting material:
Two Phillips screws
Two 6 mm dowels
Tape / drilling template

General

Reading and storing the user manual

This user manual is an integral part of this TV simulator (hereafter referred to only as the "Simulator" or "product"). It contains important information on safety, usage and maintenance. Read the manual carefully before using the product.

Pay particular attention to the safety instructions and warnings. Not following the instructions given in the manual may result in serious injuries or damage to the product.

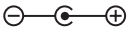
Always include the manual when you give the product to others. Keep this manual in a safe place for future reference.

The digital form of this operating manual is also available from the service department of the manufacturer.

Revision: ID 001 - 2023-03 - REV001

Explanation of symbols

The following symbols and key words are used in this user manual, on the product or on the packaging.

	Indicates a hazardous situation that, if not avoided, could result in death or serious injury.
	This symbol refers to useful information on assembly or usage.
	Products marked with this symbol comply with all applicable regulations of the European economic area.
	Read the user manual.
	DC Voltage.
	AC Current.
	Protection category III
	Operate the mains adapter only indoors.
	Switch mode power supply.
	Positive polarity.
	Short-circuit proof transformer.
	The mains adapter complies with protection class II (double insulation).
	Light source

Safety

Scope of use

The product is intended for private and DIY users only for the following purposes:

- to simulate the lighting conditions of a colour television indoors.

All other applications are expressly ruled out and are considered as unintended use. The manufacturer cannot be held responsible for damage or injury caused by misuse of the product. Examples of misuse are given in the following non-exhaustive list:

- Using the product for purposes other than the intended purpose.
- Failure to follow the safety instructions and warnings as well as the assembly, operating, service and maintenance instructions given in this operating manual.
- Using accessories and spare parts not intended for this product.
- Repair of the product by a person other than the manufacturer or a technician.
- Commercial, non-industrial or industrial use of the product.
- Operation or maintenance by those who do not know how to handle the product and/or do not understand the risks associated with it.

Use the accessories according to these instructions. Failure to follow the instructions given in this user manual may result in serious injuries and loss of warranty. Comply with applicable local or national regulations concerning the use of this product. Do not make any modifications to the product. Any modification to the product may be dangerous and is prohibited.

The model name is a combination of letters and numbers:

WWTS1 = TV Simulator



General safety instructions

⚠ WARNING!

While using electrical appliances, general safety precautions have to be taken in order to minimise the risk of electrical shock, fire and other risks as far as possible.

Hence please read the safety and operating instructions given below carefully and attentively. Keep these instructions for future reference. Give these instructions to any third person using the appliance.

- a) The device is not suitable for household lighting.
- b) TV Simulator and mains adapter are intended only for indoor use. *Outdoor use is prohibited.*
- c) The device should not be used in humid surroundings.
- d) Ensure that water or moisture does not get inside the device.
- e) Check the device for damage each time before commissioning. *Never use the device when the mains adapter or mains cable are damaged.*
- f) This device may be used by children aged from 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the device in a safe way and understand the hazards involved. *Children should not play with the device. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.*
- g) **Do not look directly at the LEDs.** *The LED light is very bright and can damage your eyes.*

- h) The device should only be repaired by qualified persons using parts recommended by the manufacturer. *This ensures the operational safety of the device.*
- i) Do not try to repair the device or gain access to internal parts.
- j) Do not operate the device in the presence of epileptics. Flickering, changing light can trigger a seizure in epileptics.

Safety instructions for the mains adapter

⚠ WARNING!

- a) Only use the supplied mains adapter model BYA-DY1304-9-200.
- b) If the mains adapter is damaged it may not be used and must be replaced with a mains adapter of the same type.
- c) The external flexible cable or cord of this mains adapter cannot be replaced. *If the cord is damaged, the mains shall be scrapped.*
- d) The mains adapter may not be covered during operating as otherwise it may become hot. *Ensure sufficient ventilation.*

Before Use

WARNING!

Do not use the product in potentially explosive atmospheres. Use the product only in ambient temperatures between 10 - 40°C.

Disconnect the product from the power source before making any settings, mounting or replacing accessories and carrying out maintenance.

The installation site for the device should meet the following requirements:

- Room with outer windows, so that the twilight sensor is exposed to daylight and darkness and can thus trigger. Bright street lights or car headlights on a busy road can interfere with the functioning of the twilight sensor.
- the device should not be directly visible from the outside
- a socket has to close to the mains adapter
- the light projected from the device has to be visible from the outside on the walls and ceiling



Checking the product and scope of delivery

WARNING!

Risk of suffocation! There is a risk of suffocation by ingestion or inhalation of films. Keep the packaging film out of the reach of children.

- Take the product and the accessories out of the packaging.
- Check that the delivery is complete (see section "Scope of delivery / Description of parts").
- Check whether the product or the accessories are damaged.
- Do not use the product if it is damaged or parts are missing. Contact the service centre listed on the warranty card.

Wall mounting

WARNING!

When drilling in masonry or ceiling, pay particular attention to the routing of electrical lines and water supply as well as drain pipes.

- Use the drilling template to mark the holes on the wall.
- Drill two holes suitable for 6 mm dowels.
- Insert the dowels into the holes.
- Fix the device to the wall using the screws.

Assembly

The device can be mounted on a flat, smooth surface using adhesive tape. For wall mounting use the mounting materials supplied. The adhesive tape does not provide enough adherence on non-horizontal and rough surfaces. The device may fall down and be damaged.

Connecting to the mains

The device is designed for use with single phase alternating current 100-240 V ~ - 50 / 60 Hz. Make certain that the rated voltage stated on the device's rating plate matches the local mains voltage.

- Connect the mains adapter to a power socket.
- Insert the DC plug into the socket on the back of the TV simulator.



Use

Switching on and off

There is a function switch at the back of the device. Four positions are available.

Switch on - Continuous operation with manual shutdown (Fig. A):

- Slide the function switch to the **ON** position to switch the TV simulator on.

Switching off (Fig. B):

- Slide the function switch to the **OFF** position to switch the TV simulator off.

Switch on - twilight sensor (about 30 lux) with automatic shut-off (4 hours after dusk) (Fig. C):

- Slide the function switch to **(+4)** position to activate this function. A red LED lights up to indicate that the device is activated in this mode.



In case of late dusk (in the summer months), the device turns on and simulates the flickering light of a colour television for four hours.

When exposed to light (> 30 lux), the TV simulator switches off again before the end of 4 hours.

Switch on - twilight sensor (about 30 lux) with automatic shut-off (7 hours after dusk) (Fig. D):

- Slide the function switch to **(+7)** position to activate this function. Two blue LEDs light up to indicate that the device is activated in this mode.



In case of early dusk (in the winter months), the device turns on and simulates the flickering light of a colour television for seven hours.

When exposed to light (> 30 lux), the TV simulator switches off again before the end of 7 hours.

Maintenance, cleaning, storage and transport

WARNING!

Disconnect the mains plug before carrying out any adjustments, maintenance or repair!

Maintenance

The product requires very little maintenance.

Only use spare parts / accessories from the manufacturer or authorised and qualified workshops.

Repairs should only be carried out by qualified technicians or by an authorised service centre. Qualified technicians must have relevant training and experience, be familiar with the design and construction requirements of the product and understand and follow the safety regulations.

Cleaning

WARNING!

Make sure that liquids do not get into the product.

- Clean the product with a moist cloth. Never use strong and / or abrasive cleaning agents or solvents. Allow all the parts to dry completely.
- Clean the body regularly with a soft cloth.

Storage

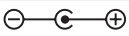
- Clean the product before storage (see chapter "Cleaning").
- Keep the product in a safe, cool, dry and well-ventilated place in its original packaging, out of the reach of children when it is not being used.
- Store the product at an ambient temperature of 0 - 40° C.

Transport

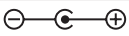
- Use the original packaging and secure the product against shock and vibrations during transport.

Technical data

TV Simulator

Model	WWTS-1
Input voltage	9V 
Current consumption	300 mA
Polarity	

Mains adapter

Model	BYA-DY1304-9-200
Mains voltage	100 – 240 V~ / 50/60 Hz / 0,2 A
Output voltage	9 V  / 300 mA
Polarity	

Recycling

Dispose of packaging, paper and printed matter.



Dispose of packaging, paper and printed matter in accordance with the type of material and local regulations applicable in your area.

Disposal of the product



The adjacent symbol of a crossed-out dustbin indicates that this device is subject to Directive 2012/19/EU. This directive states that you should not dispose of this device with normal household waste at the end of its service life, but have to take it to specially equipped collection points, recycling centres or waste disposal companies. The disposal is free of cost for you. Protect the environment and dispose of it properly. The following applies to the German market: When purchasing a new device, you have the right to return the old device to your dealer.

Dealers of electrical and electronic devices with a sales area of at least 400 square metres and food retailers with a sales area of at least 800 square metres who regularly sell electrical and electronic devices are obliged to take back old devices free of charge, even if you do not purchase a new device, if the dimension of the old device does not exceed 25 cm. The importer offers you return options directly in the shops and markets. Please also contact your dealer for information on local return options.

If your old device contains personal data, you are responsible for deleting it before returning it.

If this is possible without destroying the old device, remove the old batteries or rechargeable batteries and lamps before returning the old device for disposal and separate them for collection.

If the batteries are permanently installed, indicate when disposing the device that it contains a battery.

Contact your local municipality or city administration if you are looking for other ways to dispose of old devices.



Warranty

Warranty provided by Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Dear customer,

This product comes with a 3 year warranty from the date of purchase. In case of defects in the product you may be entitled to legal claims against the seller of the product. These legal claims are not restricted by the following warranty.

Conditions of warranty

The warranty period begins with the date of purchase. Please preserve the original sales receipt. This document is required as proof of purchase.

If a material or fabrication defect occurs in this product within 3 years from the date of purchase, the product shall be repaired or replaced free of cost at our discretion. Within the 3 year period the warranty requires the defective product and the purchase document (sales receipt) to be provided with a brief written description of where the defect lies and when it occurred.

If the defect is covered by our warranty, the repaired product or a new product shall be returned to you. A new warranty period does not begin with the repair or exchange of the product.

Warranty period and legal claims based on defects

The warranty period is not extended by the warranty. This also applies to replaced and repaired parts. Any damages and defects that may exist at the time of purchase must be notified immediately after removal from packaging. Any repairs arising after the expiry of the warranty period are chargeable.

Scope of the warranty

The product has been manufactured according to strict quality guidelines and tested diligently before delivery.

The warranty applies to material or fabrication defects. This warranty does not cover product parts that are subject to normal wear and tear and therefore can be considered as parts subject to wear and tear or for the damage to fragile parts,

e.g. switch, batteries or those made of glass.

This warranty is void if the product is damaged, not used or maintained properly. All the instructions provided in the operating manual must be followed exactly for proper use of the product. The purpose of use and actions which are advised or warned against must necessarily be avoided.

The product is intended solely for private use and not for professional use. The warranty is void in case of misuse or improper handling, use of force and changes that have not been carried out by our authorised service centre.

Processing a warranty case

To ensure quick processing of your issue, please follow the below instructions:

Please be ready with the sales receipt and the product number as proof of purchase for all queries.

You can refer the product number from the type label, an engraving, on the cover sheet of your manual (below left) or as sticker on the back or lower side.

If functional or other defects occur, first call or email the following service department.

You can then send a product recorded as defective postage free along the the sales receipt and information about where the defect lies and when it has occurred, to the service centre address provided to you.

Declaration of conformity

The EU declaration of conformity can be requested from the service address given overleaf.



19

Sommaire

Livraison / description des pièces.....	20
Généralités.....	20
Notice d'utilisation à lire et à conserver	20
Explication des symboles	21
Sécurité	21
Utilisation conforme aux prescriptions	21
Consignes générales de sécurité	22
Consignes de sécurité pour l'adaptateur secteur	22
Avant l'utilisation	23
Vérifiez le produit et la livraison	23
Montage	23
Alimentation secteur	23
Utilisation	24
Marche et arrêt.....	24
Maintenance, nettoyage, stockage et transport.....	24
Entretien	24
Nettoyage	25
Stockage.....	25
Transport.....	25
Caractéristiques techniques	25
Recyclage	26
Éliminer l'emballage, le papier et les imprimés	26
Élimination du produit.....	26
Garantie.....	27
Déclaration de conformité	27

Livraison / description des pièces

1. Panneau à LED
2. Commutateur fonctionnel
3. Capteur de crépuscule
4. Douille de prise
5. Pied de stabilité
6. Trous pour montage mural
7. Bloc d'alimentation
8. Matériel de montage :
2x vis cruciformes
2x chevilles de 6 mm
Ruban adhésif/gabarit de perçage

Généralités

Notice d'utilisation à lire et à conserver

Cette notice fait partie du Simulateur TV (par la suite désigné uniquement par « Simulateur » ou « Produit »). Elle contient des informations importantes pour la sécurité, l'emploi et l'entretien. Lisez soigneusement cette notice avant d'utiliser le produit.

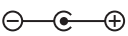
Veillez en particulier aux consignes de sécurité et aux avertissements. Le non-respect des instructions mentionnées dans cette notice peut se traduire par des blessures graves ou endommager la ponceuse excentrique. Si vous donnez le produit à un tiers, donnez-lui impérativement cette notice. Gardez cette notice en un lieu sûr pour consultation ultérieure.

Le présent mode d'emploi est également disponible sous forme numérique auprès du service après-vente du fabricant.

Revision: ID 001 - 2023-03 - REV001

Explication des symboles

Les symboles et les termes d'avertissement suivants sont utilisés dans cette notice, sur le produit ou sur l'emballage.

	AVERTISSEMENT ! Indique une situation dangereuse qui, si on ne l'évite pas, peut provoquer la mort ou des blessures graves.
	Ce symbole indique des informations supplémentaires utiles pour l'assemblage ou pour l'utilisation.
	Les produits dotés de ce logo remplissent les conditions posées par le droit européen dans l'espace économique européen.
	Lisez la notice.
	Tension continue.
	Courant alternatif.
	Classe de protection III.
	N'utilisez le bloc d'alimentation qu'à l'intérieur.
	Bloc secteur.
	Polarité positive.
	Transformateur résistant au court-circuit.
	Le bloc d'alimentation est conforme à la classe de protection II (double isolation).
	Source lumineuse.

La désignation du modèle est une combinaison de lettres et de chiffres :

WWTS1 = Simulateur TV

Sécurité

Utilisation conforme aux prescriptions

Le produit est destiné exclusivement aux utilisateurs privés dans les domaines des loisirs et de bricolage

aux fins suivantes :

- pour simuler les conditions d'éclairage d'un téléviseur couleur à l'intérieur.

Toutes les autres utilisations sont exclues expressément et sont considérées comme utilisation non conforme. Le fabricant ou le distributeur n'assume aucune responsabilité pour les blessures, les pertes ou les dommages résultant d'une utilisation non conforme ou incorrecte. Exemples d'utilisation non conforme ou incorrecte :

- Utilisation du produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.
- Non-respect des consignes de sécurité et des avertissements ainsi que des instructions de montage, d'exploitation, de maintenance et d'entretien, qui sont contenues dans ce mode d'emploi.
- L'utilisation d'accessoires et de pièces de rechange non destinés à ce produit.
- Réparation du produit par une autre personne que le fabricant ou un ouvrier qualifié.
- Utilisation commerciale, artisanale ou industrielle du produit.
- Utilisation ou maintenance du produit par des personnes qui ne sont pas familiarisées avec le produit ou qui ne comprennent pas les dangers qui y sont liés.

Utilisez les accessoires conformément à ces instructions. Les négligences dans le respect des instructions contenues dans ce mode d'emploi peuvent entraîner des blessures graves et conduire à la perte de la garantie. Respectez les prescriptions locales ou nationales en vigueur lors de l'utilisation de la scie. Ne procédez à aucune modification sur le palan à câble. Toute modification du palan à câble peut être dangereuse et est donc interdite.

Consignes générales de sécurité

AVERTISSEMENT !

En cas d'utilisation d'appareils électriques, des mesures générales de sécurité sont à prendre afin de limiter au maximum le risque d'électrocution, d'incendie et tout autre danger.

En conséquence, veuillez lire soigneusement et consciencieusement les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation. Veuillez conserver soigneusement le présent document pour une consultation ultérieure. En cas de changement de propriétaire, la notice doit également être transmise.

- a) L'appareil ne convient pas à l'éclairage ménager.
- b) Le simulateur TV et le bloc d'alimentation sont uniquement destinés à un usage intérieur. *Un usage extérieur est interdit.*
- c) L'appareil ne doit pas être utilisé dans un environnement humide.
- d) Veillez à ce que l'eau ou l'humidité ne puisse pas pénétrer à l'intérieur de l'appareil.
- e) Vérifiez l'appareil avant chaque mise en marche. *N'utilisez jamais l'appareil lorsque le bloc d'alimentation ou le câble secteur est endommagé.*
- f) Cet appareil peut être utilisé par des enfants, à partir de 8 ans, ainsi que par des personnes ayant un handicap physique, sensoriel ou mental si elles sont surveillées ou ont été instruites sur l'usage sûr de l'appareil et qu'elles comprennent les risques pouvant en découler. *Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance utilisateur ne doivent pas être réalisés par les enfants sans surveillance.*

- g) Ne regardez pas directement les LED. *La lumière des LED est très lumineuse et peut endommager vos yeux.*
- h) L'appareil ne peut être réparé que par des personnes qualifiées utilisant des pièces recommandées par le fabricant. *Cela sert à assurer la sécurité de fonctionnement de l'appareil.*
- i) N'essayez pas de réparer l'appareil ni de toucher ses pièces internes.
- j) Ne faites pas usage de l'appareil en présence de personnes épileptiques. *La lumière vacillante, changeante, peut déclencher chez elles une crise.*

Consignes de sécurité pour l'adaptateur secteur

AVERTISSEMENT !

- a) Utiliser exclusivement l'adaptateur secteur fourni, modèle BYA-DY1304-9-200.
- b) En cas d'endommagement de l'adaptateur réseau, celui-ci ne doit plus être utilisé et remplacé par un adaptateur réseau de même type.
- c) Le câble de raccordement de l'adaptateur réseau ne peut pas être remplacé. *En cas de dommage du câble, l'adaptateur réseau est à mettre au rebut.*
- d) L'adaptateur réseau ne doit pas être couvert pendant le fonctionnement pour éviter qu'il ne devienne brûlant. *Veillez à une aération suffisante.*

Avant l'utilisation

⚠ AVERTISSEMENT !

N'utilisez pas le produit dans des atmosphères explosives. N'utilisez le produit qu'avec des températures ambiantes entre 10 - 40° C.

Avant de procéder à des réglages, de monter ou de changer des accessoires et d'effectuer des travaux de maintenance, débranchez impérativement le produit de la source d'air comprimé.

L'endroit de placement de l'appareil devrait remplir les conditions suivantes :

- une pièce avec fenêtre vers l'extérieur, afin que le capteur de crépuscule soit soumis à la lumière du jour et à l'obscurité pour pouvoir déclencher. Un éclairage public aveuglant ou les phares de voitures sur une route très fréquentée gênent le bon fonctionnement du capteur de crépuscule.
- l'appareil ne doit pas être directement visible de l'extérieur
- une prise de courant secteur doit se trouver à proximité du bloc d'alimentation
- la lumière projetée par l'appareil doit être visible extérieurement sur les murs et le plafond



Vérifiez le produit et la livraison

⚠ AVERTISSEMENT !

Risque d'asphyxie ! Risque d'asphyxie en cas d'ingestion ou d'inhalation de films. Tenez le film d'emballage hors de portée d'enfants.

- Retirez le produit et tous les accessoires de leur emballage.
- Vérifiez que la livraison est complète (voir le chapitre « Volume de livraison / Désignation des pièces »).
- Vérifiez que le produit ou les pièces détachées ne sont pas endommagés.
- En cas de dommage ou de pièces manquantes, n'utilisez pas le produit. Contactez le fabricant en appelant le centre de service indiqué sur la carte de garantie.

Montage mural

⚠ AVERTISSEMENT !

Lors du perçage des murs ou du plafond, il convient de prêter une attention particulière aux conduites électriques, d'eau, ainsi qu'aux canalisations d'évacuation.

- Utilisez le gabarit de perçage pour marquer les emplacements de perçage sur le mur.
- Percez deux trous adaptés pour des chevilles de 6 mm.
- Enfoncez ensuite les chevilles dans les perçages.
- Fixez l'appareil au mur grâce aux vis.

Alimentation secteur

Le bloc d'alimentation est conçu pour un fonctionnement avec courant alternatif monophasé de 100-240 V~ - 50/60 Hz. Vérifiez si la tension du réseau disponible correspond aux indications de la plaquette signalétique de l'appareil.

- Raccordez le bloc d'alimentation à une prise de courant.
- Raccordez la fiche femelle à la douille de raccordement se trouvant sur la face arrière du simulateur TV.

Montage

L'appareil peut être monté sur une surface plane et de niveau, à l'aide de la bande adhésive. Pour le montage mural, utilisez le matériel de fixation fourni. La bande adhésive ne suffit pas à assurer suffisamment de maintien sur les surfaces rugueuses non horizontales. L'appareil peut tomber et être endommagé.

Utilisation

Marche et arrêt

Sur la face arrière de l'appareil se trouve le commutateur de fonctionnement. Quatre positions différentes sont à disposition.

Mise en marche - Fonctionnement permanent avec arrêt manuel (fig. A) :

- Placez le commutateur sur la position **,ON'** pour mettre le simulateur TV en marche.

Arrêt (fig. B) :

- Placez le commutateur sur la position **,OFF'** pour mettre le simulateur TV à l'arrêt.

Mise en marche par le capteur de crépuscule (environ 30 lux) avec arrêt automatique (4 heures après le crépuscule) (fig. C) :

- Placez le commutateur sur la position **,(+4'** pour activer cette fonction. Une LED rouge s'éclaire pour indiquer que l'appareil est activé dans ce mode.

i En cas de crépuscule tardif - en période d'été - l'appareil se met en marche et simule, pendant quatre heures, la lumière vacillante d'un téléviseur couleur.

De luminosité (> 30 Lux), le simulateur TV s'arrête alors avant la fin des 4 heures.

Mise en marche par le capteur de crépuscule (environ 30 lux) avec arrêt automatique (7 heures après le crépuscule) (fig. D) :

- Placez le commutateur sur la position **,(+7'** pour activer cette fonction. Deux LED bleues s'éclairent pour indiquer que l'appareil est activé dans ce mode.

i En cas de crépuscule précoce - en période d'hiver - l'appareil se met en marche et simule, pendant 7 heures, la lumière vacillante d'un téléviseur couleur.

En cas d'incidence lumineuse (> 30 Lux), le simulateur TV s'éteint à nouveau avant que les 7 heures ne se soient écoulées.

Maintenance, nettoyage, stockage et transport

⚠ AVERTISSEMENT !

Débranchez la fiche de secteur avant de procéder à un réglage, une maintenance ou une mise en état.

Entretien

Le produit ne demande pratiquement aucun entretien.

Utilisez uniquement des pièces de rechange/accessoires du fabricant ou d'ateliers spécialisés agréés.

Ne confiez les réparations qu'à des spécialistes ou à des centres de service agréés. Les spécialistes sont des personnes ayant une formation spécialisée et une expérience ad hoc, qui connaissent les exigences relatives à la construction et la conception du produit et qui maîtrisent les prescriptions de sécurité.

Nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT !

Veillez à ce que des liquides ne s'infiltrent pas à l'intérieur l'intérieur du produit.

- Nettoyez le produit avec un chiffon humide. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage ou des solvants puissants et/ou abrasifs. Laissez sécher ensuite toutes les pièces complètement.
- Nettoyez régulièrement le boîtier avec un chiffon doux.

Stockage

- Nettoyez le produit avant de l'entreposer (voir le chapitre « Nettoyage »).
- Lorsqu'il n'est pas utilisé, conservez l'appareil dans un endroit sécurisé, frais, sec et bien aéré et hors de portée des enfants, dans l'emballage d'origine.
- Stockez le produit à une température ambiante de env. 0 - 40° C.

Transport

- Transporter le produit à l'abri des chocs et des vibrations et dans son emballage d'origine.



Caractéristiques techniques

Simulateur TV

Modèle	WWTS-1
Tension d'entrée	9V
Consommation de courant	300 mA
Polarité	

Bloc d'alimentation

Modèle	BYA-DY1304-9-200
Tension de réseau	100 - 240 V~ / 50/60 Hz / 0,2 A
Tension de sortie	9 V / 300 mA
Polarité	

Recyclage

Éliminer l'emballage, le papier et les imprimés



Éliminez les emballages, le papier et les imprimés en respectant le type de matériau et les réglementations locales en vigueur dans votre région.

Élimination du produit



Le symbole ci-contre d'une poubelle sur roues barrée d'une croix indique que cet appareil est soumis à la directive 2012/19/UE. Cette directive indique que vous ne devez pas jeter cet appareil avec les déchets ménagers normaux à la fin de sa durée de vie, mais que vous devez l'apporter dans des centres de collecte, des centres de recyclage ou des entreprises de traitement des déchets spécialement équipés. Cette élimination est gratuite pour vous. Préservez l'environnement et éliminez-le correctement.

Ce qui suit s'applique au marché allemand : Lorsque vous achetez un nouvel appareil, vous avez le droit de retourner l'ancien appareil correspondant à votre revendeur. Les distributeurs d'équipements électriques et électroniques ayant une surface de vente d'au moins 400 mètres carrés et les détaillants en alimentation ayant une surface de vente d'au moins 800 mètres carrés qui vendent régulièrement des équipements électriques et électroniques sont tenus de reprendre gratuitement les équipements usagés, même si vous n'achetez pas de nouvel équipement, à condition que la taille de l'équipement usagé ne dépasse pas 25 cm dans aucune dimension. L'importateur vous propose des possibilités de reprise directement dans les magasins et les

marchés. Veuillez également contacter votre revendeur pour obtenir des informations sur les possibilités locales de reprise.

Si votre ancien appareil contient des données personnelles, il est de votre responsabilité de les supprimer avant de le retourner.

Si cela est possible sans détruire l'appareil usagé, retirez les batteries ou accumulateurs usagés ainsi que les lampes avant de renvoyer l'appareil usagé pour élimination et mettez-les au rebut dans le cadre d'une collecte sélective.

Pour les batteries fixes, indiquez lors de la mise au rebut que l'appareil contient une batterie. Contactez votre municipalité ou votre administration locale si vous cherchez d'autres moyens de vous débarrasser de vos équipements usagés.

Garantie

Garantie de Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Chère cliente, cher client,

Ce produit est couvert par une garantie de 3 ans à compter de la date d'achat. En cas de défauts présents sur le produit, vous disposez envers le vendeur du produits de droits légaux. Ces droits légaux ne sont pas limités par notre garantie présentée ci-après.

Conditions de garantie

La garantie débute à la date d'achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original en lieu sûr. Ce document est nécessaire comme justificatif de l'achat.

Si pendant un délai de 3 ans à compter de la date d'achat de ce produit, un défaut de matériau ou de fabrication survient, nous réparerons ou remplacerons, à notre choix, gratuitement le produit. Cette garantie implique que le produit défectueux et le justificatif de l'achat (ticket de caisse) soient présentés dans le délai de 3 ans, accompagnés de la description succincte du défaut et de la date de sa survenance.

Si le défaut est couvert par notre garantie, vous recevez en retour le produit réparé ou un nouveau produit. La réparation ou l'échange du produit ne marquent pas le début d'une nouvelle période de garantie.

Période de garantie et droits légaux de réclamations

La période de garantie ne sera pas prolongée à la suite d'un recours en garantie. Ceci est également valable pour les pièces remplacées et réparées. Tout endommagement et vice éventuellement décelé au moment de l'achat devra être signalé immédiatement après le déballage. Toute réparation effectuée après la période de garantie fera l'objet d'une facturation.

Étendue de la garantie

Le produit a été fabriqué soigneusement selon des directives de qualité strictes et scrupuleusement contrôlé avant la livraison.

La garantie s'applique aux vices de matériau ou de fabrication. Cette garantie ne s'étend pas aux pièces du produit exposées à une usure normale

et qui peuvent donc être considérées comme des pièces d'usure ni aux dommages sur les pièces fragiles telles que les interrupteurs, les accus ou celles fabriquées en verre par exemple.

La présente garantie devient caduque si le produit a été endommagé, utilisé ou entretenu de manière non conforme. Toutes les instructions précisées dans la notice d'utilisation sont à respecter avec précision pour une utilisation conforme du produit. Les emplois et opérations déconseillés ou contre-indiqués dans la notice d'utilisation doivent être absolument évités.

L'appareil est uniquement destiné pour un usage privé et n'est pas adapté à un usage professionnel. En cas de manipulation abusive et inappropriée, d'utilisation de la force ou d'interventions qui n'ont pas été effectuées par notre centre de réparation agréé, la garantie devient caduque.

Prise en charge sous garantie

Pour garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez vous conformer aux instructions ci-après :

Veuillez toujours avoir à disposition votre ticket de caisse ainsi que la référence de l'article attestant de votre achat et à présenter sur demande.

La référence de l'article se trouve sur la plaquette signalétique, estampée sur la première page de votre notice (en bas à gauche) ou sur un autocollant au verso ou sur la partie inférieure. En cas de dysfonctionnement ou de survenance d'un autre défaut, veuillez d'abord contacter par téléphone ou par email le département après-vente indiqué ci-après téléphoniquement ou par courriel.

Vous pouvez renvoyer un produit défectueux en joignant le justificatif de l'achat (ticket de caisse) et en indiquant le défaut et quand il est survenu, sans frais de port pour vous à l'adresse du SAV qui vous a été communiquée.

Déclaration de conformité

La déclaration de conformité UE peut être obtenue à l'adresse de service indiquée au verso.



Obsah

Rozsah dodávky / seznam dílů	28
Všeobecné informace	28
Návod si prosím přečtěte a uschovejte jej...	28
Legenda k použitým symbolům.....	29
Bezpečnost.....	29
Použití v souladu s určením.....	29
Všeobecná bezpečnostní upozornění	30
Bezpečnostní pokyny pro síťový zdroj.....	30
Před použitím	31
Kontrola výrobku a rozsahu dodávky.....	31
Montáž	31
Připojení k síti	31
Použití.....	32
Zapnutí a vypnutí.....	32
Údržba, čištění, skladování a transport.....	32
Údržba.....	32
Čištění.....	32
Skladování.....	32
Přeprava	32
Technické údaje	33
Recyklace.....	33
Zlikvidujte obaly, papír a tiskoviny	33
Likvidace produktu.....	33
Záruka	34
Prohlášení o shodě.....	34

Rozsah dodávky / seznam dílů

1. LED panel
2. Funkční tlačítko
3. Stmívací senzor
4. Zdířka
5. Podstavec
6. Otvory pro nástěnnou montáž
7. Síťový zdroj
8. Montážní materiál:
2x Šroub s křížovou drážkou
2x Hmoždinka 6 mm
Lepicí páska/Vrtací šablona

Všeobecné informace

Návod si prosím přečtěte a uschovejte jej

Tento návod k obsluze patří k tomuto TV simulátoru (dále nazývaným jen "simulátor" nebo "produkt"). Obsahuje důležité informace o bezpečnosti, použití a údržbě. Před použitím produktu si pečlivě přečtěte návod k obsluze. Vezměte na vědomí zejména bezpečnostní a výstražná upozornění. Nerespektování instrukcí v tomto návodu k obsluze může vést k těžkým zraněním nebo poškození výrobku. Pokud výrobek předáte třetímu, předejte bezpodmínečně i tento návod k obsluze. Tento návod k obsluze uložte pro pozdější použití na bezpečném místě.

Tento návod k obsluze je v digitální formě k dostání i v pobočce servisu výrobce.
Revize: ID 001 - 2023-03 - REV001

Legenda k použitým symbolům

V tomto návodu k obsluze, na výrobku nebo na jeho obalu jsou použity následující symboly a signální slova.

	VÝSTRAHA!	Označuje nebezpečí, které, pokud mu nebude zabráněno, může mít za následek smrt nebo těžké zranění.
		Tento symbol upozorňuje na užitečné dodatečné informace k sestavení nebo použití.
		Výrobky označené tímto symbolem splňují všechny aplikované předpisy společenství EHS.
		Přečtěte si návod k obsluze.
		Stejnoseměrné napětí.
		Střídavý proud.
		Třída ochrany III.
		Síťový zdroj používejte pouze ve vnitřních prostorech.
		Spínací síťový zdroj.
		Kladná polarita.
		Zkratuvzdorný transformátor.
		Síťový zdroj odpovídá třídě ochrany II (dvojitá izolace).
		Zdroj světla.

Bezpečnost

Použití v souladu s určením

Produkt je určen pouze pro soukromého uživatele v oblasti kutilství

Výrobek určen pro následující účely:

- k simulování světelných poměrů při zapnutém barevném televizoru v interiéru.

Každé další použití je výslovně vyloučeno a platí za použití v rozporu s určením. Výrobce nebo dodavatel nenesou žádnou odpovědnost za zranění, ztráty nebo škody způsobené nevhodným použitím nebo použitím v rozporu s určením. Možné příklady použití v rozporu s určením nebo nesprávného použití jsou:

- použití produktu k jinému než určenému účelu.
- nedodržení bezpečnostních upozornění a výstrah, jakož i instrukcí pro instalaci, provoz, údržbu a ošetření, které jsou uvedené v tomto návodu k obsluze.
- použití příslušenství a náhradních dílů, které nejsou určeny pro tento produkt.
- oprava produktu jinou stranou než výrobcem nebo odborným pracovníkem.
- řemeslné, komerční nebo průmyslové využití produktu.
- obsluha nebo údržba osobami, které nejsou dostatečně seznámeny s jeho obsluhou a/ nebo nerozumí souvisejícím nebezpečím.

Používejte pouze příslušenství, odpovídající těmto pokynům. Chyby při dodržení instrukcí, obsažených v tomto návodu k obsluze mohou vést k těžkým zraněním a ztrátě záruky. Dodržujte platná místní nebo národní ustanovení pro použití tohoto výrobku. Nikdy neprovádějte úpravy výrobku. Každá úprava produktu může být nebezpečná a je zakázána.

Označení modelu je kombinací z písmen a čísel:

WWTS1 = TV simulátor

Všeobecná bezpečnostní upozornění

VÝSTRAHA!

Při použití elektrických přístrojů se musí provést všeobecná bezpečnostní opatření k zajištění pokud možno co nejmenšího nebezpečí úderu elektrickým proudem, nebezpečí požáru a jiného ohrožení.

Pročtěte si proto pečlivě a pozorně následující bezpečnostní upozornění a pokyny k obsluze. Tento dokument si pečlivě uložte pro pozdější opětovné přečtení. Při změně majitele musí být předán i tento návod.

- a) Přístroj není vhodný k osvětlení domácnosti.
- b) TV simulátor a síťový zdroj jsou určeny výlučně pro použití v interiéru. Použití venku je zapovězeno.
- c) Přístroj se nesmí používat ve vlhkém prostředí.
- d) Dbejte na to, aby se do vnitřku přístroje nedostala voda.
- e) Před každým použitím přístroj zkontrolujte z hlediska jeho poškození. Přístroj nikdy nepoužívejte, pokud jsou síťový zdroj nebo síťový kabel poškozené.
- f) Tento přístroj smějí používat děti od 8 let věku a mimoto i osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pouze pokud je zajištěn jejich dozor nebo byly instruovány, jak přístroj bezpečně používat a porozuměly z toho vyplývajícimu riziku. Děti si nesmí s přístrojem hrát. Děti nesmí provádět čištění a uživatelskou údržbu přístroje bez dozoru.
- g) Nedívejte se přímo do LED osvětlení. LED světlo je velmi jasné a může poškodit vaše oči.

- h) Přístroj smí opravovat pouze kvalifikované osoby při použití výrobcem doporučených dílů. To slouží k zajištění provozní bezpečnosti přístroje.
- i) Nepokoušejte se přístroj opravovat nebo se dostat k vnitřním dílům.
- j) Přístroj nepoužívejte v přítomnosti epileptiků. Neklidné, měnící se světlo může u epileptiků vyvolat záchvat.

Bezpečnostní pokyny pro síťový zdroj

VÝSTRAHA!

- a) Používejte výlučně dodaný síťový zdroj model BYA-DY1304-9-200.
- b) Pokud je síťový zdroj poškozený, nesmí se již použít a musí se nahradit síťovým zdrojem stejného typu.
- c) Připojovací vedení síťového zdroje se nesmí vyměňovat. Při poškození vedení se musí síťový zdroj sešrotovat.
- d) Při provozu nesmí být síťový zdroj zakrytý, protože by došlo k jeho zahřátí. Zajistěte prosím dostatečné větrání.

Před použitím

⚠ VÝSTRAHA!

Nepoužívejte produkt ve výbušném prostředí. Produkt používejte pouze při okolních teplotách mezi 10 - 40 °C.

Před provedením nastavení, montáží nebo výměnou příslušenství a údržbou odpojte IT simulátor bezpodmínečně od zdroje proudu.

Místo instalace přístroje by mělo splňovat následující požadavky:

- pokoj s venkovními okny, aby byl stmívací senzor vystaven dennímu světlu a tmě a mohl tak spínat. intenzivní pouliční osvětlení nebo světlomety automobilů na značně frekventované ulici funkci stmívacího senzoru ruší.
- přístroj nesmí být zvenku přímo viditelný
- síťová zásuvka musí být v dosahu síťového zdroje
- světlo produkované přístrojem musí být zvenku vidět na stěnách a stropu

CZ

Kontrola výrobku a rozsahu dodávky

⚠ VÝSTRAHA!

Nebezpečí udušení! Hrozí nebezpečí udušení spolknutím nebo vdechnutím fólie. Obalovou fólii uchovávejte mimo dosah dětí.

- Vyjměte TV simulátor a příslušenství z obalu
- Zkontrolujte, zda je dodávka kompletní (viz kapitola "Rozsah dodávky / Seznam dílů")
- Zkontrolujte, zda nejsou TV simulátor nebo příslušenství poškozené.
- Při poškození nebo chybějících dílech TV simulátor nepoužívejte. Obraťte se na servisní středisko výrobce, uvedené na záruční kartě.

Nástěnná montáž

⚠ VÝSTRAHA!

Při vrtání do zdiva nebo stropu se musí dát obzvláštní pozor na elektrická vedení a také vodovodní a odpadové trubky.

- Pro označení vrtaných otvorů na stěně použijte vrtací šablonu.
- Vyvrtejte dva otvory, vhodné pro hmoždinky 6 mm.
- Do vyvrtaných otvorů zasuněte hmoždinky.
- Zafixujte přístroj pomocí šroubu ke stěně.

Montáž

Přístroj je možno pomocí lepicí pásky připevnit na rovnou, hladkou plochu. Pro nástěnnou montáž použijte upevňovací materiál, obsažený v rozsahu dodávky. Lepicí páska nezaručuje na drsných plochách a plochách, které nejsou vodorovně dostatečně upevněny. Přístroj může spadnout a poškodit se.

Připojení k síti

Síťový zdroj je konstruován pro provoz s jednofázovým střídavým proudem 100-240 V~ - 50/60 Hz. Zkontrolujte, zda napětí v síti odpovídá napětí, uvedenému na jejím typovém štítku.

- Zasuňte síťový zdroj do zásuvky.
- Dutou zástrčku zasuňte do zdířky na zadní straně TV simulátoru.

Použití

Zapnutí a vypnutí

Na zadní straně přístroje se nachází funkční spínač. K dispozici jsou čtyři polohy.

Zapnutí - Trvalý provoz s ručním vypnutím (obr. A):

- Pro zapnutí TV simulátoru posuňte funkční spínač do polohy **ON**.

Vypnutí (obr. B):

- Pro vypnutí TV simulátoru posuňte funkční spínač do polohy **OFF**.

Zapnutí - Stmívací senzor (cca 30 Lux) s automatickým vypnutím (4 hodiny po setmění) (obr. C):

- Pro aktivaci této funkce, posuňte funkční tlačítko do polohy **I+4**. Pro indikaci, že je přístroj aktivován v tomto režimu se rozsvítí červená LED.

i Při pozdějším setmění - v letních měsících - se přístroj zapíná a simuluje čtyři hodiny proměnlivé světlo barevného televizoru.

Při dopadu světla (> 30 Lux) se TV simulátor opět vypne již před uplynutím 4 hodin.

Zapnutí - Stmívací senzor (cca 30 Lux) s automatickým vypnutím (7 hodin po setmění) (obr. D):

- Pro aktivaci této funkce, posuňte funkční tlačítko do polohy **I+7**. Pro indikaci, že je přístroj aktivován v tomto režimu se rozsvítí dvě modré LED.

i Při dřívějším setmění v zimních měsících, se přístroj zapíná a simuluje 7 hodin proměnlivé světlo barevného televizoru.

Při dopadu světla (> 30 Lux) se TV simulátor opět vypne již před uplynutím 7 hodin.

Údržba, čištění, skladování a transport

⚠ VÝSTRAHA!

Před každým nastavením, údržbou nebo opravou vytáhněte síťovou zástrčku.

Údržba

Výrobek nevyžaduje v podstatě žádnou údržbu. Použijte pouze náhradní díly / příslušenství od výrobce popř. od autorizovaných servisních dílen.

Opravy smí provádět pouze odborníci nebo autorizované servisní středisko. Odborníci jsou osoby s odpovídajícím odborným vzděláním a zkušenostmi, které ovládají požadavky na konstrukci a konfiguraci výrobku a znají bezpečnostní ustanovení.

Čištění

⚠ VÝSTRAHA!

Dbejte na to, aby do vnitřku TV simulátoru nevnikla žádná kapalina.

- Produkt čistěte vlhkou utěrkou. V žádném případě nepoužívejte agresivní a/ nebo abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla. Potom nechte všechny díly řádně oschnout.
- Těleso čistěte pravidelně měkkou utěrkou.

Skladování

- Před uložením produkt očistěte (viz kapitola „Čištění“).
- Pokud produkt nepoužíváte, uložte jej na bezpečném, chladném, suchém, a dobře větraném místě, mimo dosah dětí.
- Produkt skladujte při okolní teplotě 0 - 40 °C.

Přeprava

- TV simulátor přepravujte chráněný před nárazy a vibracemi a vždy v jeho původním obalu.

Technické údaje

TV simulátor

Model	WWTS-1
Vstupní napětí	9V 
Příkon	300 mA
Polarita	

Netzteil

Model	BYA-DY1304-9-200
Síťové napětí	100 – 240 V~ / 50/60 Hz / 0,2 A
Výstupní napětí	9 V  / 300 mA
Polarita	

Recyklace

Zlikvidujte obaly, papír a tiskoviny



Obaly, papír a tiskoviny zlikvidujte v souladu s typem materiálu a místními předpisy platnými ve vaší oblasti.

Likvidace produktu



Vedle uvedený symbol přeškrtnutého koše na kolečkách označuje, že se na tento spotřebič vztahuje směrnice 2012/19/EU. Podle této směrnice nesmíte tento spotřebič po skončení jeho životnosti likvidovat společně s běžným domovním odpadem, ale musíte jej odevzdat do speciálně určených sběrných míst, recyklačních středisek nebo společností zabývajících se likvidací odpadu. Tato likvidace je pro Vás bezplatná. Proveďte řádnou likvidaci a chraňte životní prostředí.

Pro německý trh platí následující:

Při nákupu nového spotřebiče máte právo vrátit příslušný starý spotřebič svému prodejci. Prodejci

elektrických a elektronických zařízení s prodejní plochou nejméně 400 metrů čtverečních a prodejci potravin s prodejní plochou nejméně 800 metrů čtverečních, kteří pravidelně prodávají elektrická a elektronická zařízení, jsou povinni bezplatně odebrat staré zařízení i bez nákupu nového spotřebiče, pokud starý spotřebič není větší než 25 cm v jakémkoli rozměru. Dovozce nabízí možnost zpětného odběru přímo v obchodech a velkoobchodech. Informace o místních možnostech zpětného odběru získáte také u svého prodejce.

Pokud vaše staré zařízení obsahuje osobní údaje, jste zodpovědní za jejich vymazání před vrácením. Pokud je to možné bez zničení starého spotřebiče, vyjměte před odevzdáním starého spotřebiče k likvidaci staré baterie nebo akumulátory a zářivky a odevzdejte je do tříděného sběru.

V případě trvale instalovaných dobíjecích baterií uveďte při likvidaci přístroje, že obsahuje dobíjecí baterii.

Pokud hledáte jiné způsoby likvidace starých spotřebičů, obraťte se na místní nebo městský úřad.

Záruka

Záruka firmy Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Vážená zákaznice, vážený zákazníkú,
na tento výrobek máte záruku 3 roky od data koupě. V případě vad tohoto výrobku Vám přísluší vůči prodejci tohoto výrobku zákonná práva. Tato zákonná práva nejsou omezena naší, dále uvedenou zárukou.



Záruční podmínky

Záruční doba začíná plynout od data koupě. Uchovejte prosím dobře originální pokladní doklad. Tento podklad je zapotřebí jako doklad o koupi.

Pokud se během 3 let od data koupě tohoto výrobku vyskytne materiálová nebo výrobní vada, bude Vám námi výrobek – dle naší volby – bezplatně opraven nebo vyměněn. Toto plnění ze záruky předpokládá, že je během tříleté lhůty předložen defektní přístroj a doklad o koupi (pokladní účtenka) a písemně stručně popsáno, v čem závada spočívá a kdy se vyskytla.

Pokud je defekt naší zárukou kryt, obdržíte zpět opravený nebo nový výrobek. S opravou nebo výměnou nezačíná plynout nová záruční doba.

Záruční doba a zákonné nároky z vad

Záruční doba se poskytnutím plnění ze záruky neprodlužuje. To platí i pro vyměněné nebo opravené díly. Poškození a závady, které existovaly případně již při koupi, se musí nahlásit ihned po vybalení. Opravy prováděné po záruční lhůtě jsou zpoplatněny.

Rozsah záruky

Výrobek byl pečlivě vyroben podle přísných zásad kvality a před dodáním svědomitě testován.

Plnění ze záruky platí pro materiálové a výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na díly výrobku, které jsou vystaveny normálnímu opotřebení a lze je tak považovat za opotřebitelné díly nebo na poškození dílů, které se mohou rozbít jako např. spínačů, akumulátorů nebo dílů, vyrobených ze skla.

Tato záruka zaniká, pokud byl výrobek poškozen, nesprávně používán nebo při nedostatečném provádění údržby. Pro správné použití výrobku

se musí dodržet všechny instrukce, uvedené v návodu k obsluze. Způsoby použití a jednání, kterým je dle návodu v obsluze nutno se vyhnout nebo je pro ně uvedeno varování, se musí bezpodmínečně vyloučit.

Výrobek je určen pouze pro soukromé použití, nikoli pro komerční použití. Záruka zaniká při nedovoleném nebo nesprávném použití, použití násilí nebo zásazích, neprovedených naší autorizovanou pobočkou servisu.

Postup v případě uplatnění záruky

Pro zaručení rychlého zpracování vaší záležitosti, postupujte prosím dle následujících pokynů:

Pro všechny dotazy mějte prosím jako doklad o koupi připravenou pokladní účtenku a číslo výrobku.

Číslo výrobku zjistíte prosím na typovém štítku, gravírování nebo na titulním listu vašeho návodu k obsluze (dole vlevo) nebo na nálepce na zadní nebo dolní straně.

Pokud se vyskytne porucha funkce nebo jiná závada, kontaktujte nejprve následně uvedené servisní oddělení telefonicky nebo e-mailem.

Výrobek, evidovaný jako defektní můžete potom s přiložením dokladu o koupi (pokladní účtenka) a s udáním, v čem závada spočívá a kdy se vyskytla, zaslat nevyplaceně na sdělenou adresu servisu.

Prohlášení o shodě

EU prohlášení o shodě si můžete vyžádat na adrese služby uvedené na druhé straně.



35

Kazalo

Obseg dobave / Oznake sestavni delov	36
Splošno	36
Preberite navodila za uporabo in jih shranite	36
Razlaga znakov	37
Varnost	37
Predvidena uporaba	37
Splošna varnostna navodila	38
Varnostna navodila za napajalnik	38
Pred uporabo	39
Preverjanje izdelka in obsega dobave	39
Montaža	39
Priključitev na električno omrežje	39
Uporaba	40
Vklop in izklop	40
Vzdrževanje, čiščenje, shranjevanje in transport	40
Vzdrževanje	40
Čiščenje	40
Shranjevanje	40
Transport	40
Tehnični podatki	41
Reciklaža	41
Odstranite embalažo, papir in tiskovine	41
Odstranjevanje izdelka med odpadke	41
Garancija	42
Izjava o skladnosti	42

Obseg dobave / Oznake sestavni delov

1. LED plošča
2. Funkcijsko stikalo
3. Senzor za temnenje
4. Vtična puša
5. Podstavek
6. Luknje za montažo na steno
7. Napajalnik
8. Pribor za montažo:
2 vijaka s križno glavo
2 zidna vložka 6 mm
lepilni trak/vrtalna šablona

Splošno

Preberite navodila za uporabo in jih shranite

Ta navodila za uporabo sodijo k temu simulatorju TV (v nadaljevanju le »simulator« ali »izdelek«). Vsebujejo pomembne informacije za varnost, uporabo in nego. Preden začnete uporabljati ta izdelek, morate natančno prebrati navodila za uporabo.

Še posebej pazite na varnostne napotke in opozorila. Neupoštevanje teh navodil za uporabo lahko povzroči hude telesne poškodbe ali poškoduje izdelek.

Če boste izdelek predali tretjim, jim izročite obvezno tudi ta navodila za uporabo. Ta navodila za uporabo shranite na varnem mestu za poznejšo referenco.

Ta navodila za uporabo so na voljo v digitalni obliki tudi na proizvajalčevem servisu.

Revizija: ID 001 - 2023-03 - REV001

Razlaga znakov

V teh navodilih za uporabo, na izdelku ali na embalaži se uporabljajo naslednji simboli in signalne besede.

	OPOZORILO! Označuje nevarno stanje, ki lahko povzroči smrt ali hude poškodbe, če ga ne preprečite.
	Ta simbol kaže na koristne dodatne informacije za sestavljanje ali uporabo.
	Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise skupnosti Evropskega gospodarskega prostora, ki jih je treba uporabljati.
	Preberite navodila za uporabo.
	Enosmerna napetost.
	Izmenični tok.
	Razred zaščite III.
	Polnilnik uporabljajte le v notranjih prostorih.
	Preklopni napajalnik.
	Pozitivna polariteta.
	Transformator, odporen proti kratkemu stiku.
	Napajalnik ustreza razredu zaščite II (dvojna izolacija).
	Vir svetlobe.

Varnost

Predvidena uporaba

Izdelek je izključno za zasebne uporabnike, konjiček in manjša domača opravila ter naslednje namene:

- za simuliranje svetlobnih razmer barvnega televizorja v notranjih prostorih.

Vsaka drugačna uporaba je izrecno izključena in velja kot uporaba, ki ni predvidena. Proizvajalec ali trgovec ne prevzemata nobenega jamstva za poškodbe, izgube ali škodo, ki je nastala zaradi uporabe v nasprotju s predpisi ali napačne uporabe. Možni primeri za uporabo, ki je v nasprotju s predvideno ali napačno uporabo so:

- uporaba izdelka v druge namene, kot je predvidene;
- neupoštevanje varnostnih navodil in opozoril ter navodil za montažo, obratovanje, vzdrževanje in nego, ki so v teh navodilih za uporabo;
- uporaba opreme in nadomestnih delov, ki niso predvideni za ta izdelek;
- popravila izdelka, ki jih izvajajo tretji in ne proizvajalec ali strokovnjak;
- obrtna, rokodelska ali industrijska uporaba izdelka.
- če izdelek upravljajo ali vzdržujejo osebe, ki niso seznanjene z uporabo izdelka in/ali nevarnostmi, ki so povezane s tem.

Opremo uporabljajte v skladu s temi navodili. Napake zaradi neupoštevanja napotkov v teh navodilih imajo lahko za posledico težke telesne poškodbe in izgubo garancije. Upoštevajte veljavne krajevne in nacionalne predpise za uporabo tega izdelka. Nikoli ne spreminjajte izdelka. Vsako spreminjanje izdelka je lahko nevarno in je prepovedano.

Oznaka modela je kombinacija črk in števil:

WWTS1 = simulator TV

Splošna varnostna navodila

OPOZORILO!

Ob uporabi električnih naprav morate sprejeti splošne varnostne ukrepe, da bi bila nevarnost električnega udara, požara ali drugega ogrožanja čim manjša. Zato skrbno in pazljivo preberite varnostne napotke in navodila za uporabo, navedena v nadaljevanju. Ta dokument skrbno shranite za poznejše preverjanje. Pri menjavi lastnika morate izročiti tudi za navodila.

15

- a) Naprava je primerna osvetljevanje doma.
- b) Simulator TV in napajalnik sta namenjena izključno za uporabo v notranjih prostorih. *Prepovedana je uporaba na prostem.*
- c) Naprave ni dovoljeno uporabljati v vlažnem okolju.
- d) Pazite, da v notranjost naprave ne vdre voda ali vlaga.
- e) Pred začetkom uporabe preverite, ali naprava morda ni poškodovana. *Naprave ne uporabljajte, če sta poškodovana napajalnik ali električni kabel.*
- f) To napravo lahko uporabljajo otroci nad 8 let starosti in osebe z omejenimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali ki nimajo zadostnih izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi naprave in razumejo nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe te naprave. *Otroci se ne smejo igrati z napravo. Čiščenja in vzdrževanja, ki ga mora opraviti uporabnik, ne smejo izvajati otroci brez nadzora.*
- g) Ne glejte neposredno v LED-e. *Svetloba LED-ov je zelo svetla in lahko poškoduje oči.*

- h) Napravo sme popravljati le kvalificirane osebe in uporabljati sestavne dele, ki jih je priporočil proizvajalec. *To je namenjeno zagotavljanju obratovalne varnosti naprave.*
- i) Nikoli ne skušajte popravljati naprave ali priti do notranjih sestavnih delov.
- j) Naprave ne uporabljajte nikoli, če so prisotne osebe z epilepsijo. *Migljajoča in menjujoča se svetloba lahko sproži napad pri ljudeh z epilepsijo.*

Varnostna navodila za napajalnik

OPOZORILO!

- a) Uporabljajte izključno priložen napajalnik model BYA-DY1304-9-200.
- b) Če je omrežni adapter poškodovan, ga ni dovoljeno več uporabljati in ga je treba nadomestiti z napajalnikom enakega tipa.
- c) Povezovalnega kabla napajalnika mi mogoče zamenjati. *Če je poškodovan kabel, uničite celoten napajalnik.*
- d) Med obratovanjem napajalnika ni dovoljeno pokriti, ker se sicer segreje. *Poskrbite za zadostno prezračevanje.*

Pred uporabo

⚠ OPOZORILO!

Izdelka ne uporabljajte v eksplozivnem ozračju. Izdelek uporabljajte le v temperaturi okolja med 10 - 40 °C.

Pred začetkom nastavljanja, nameščanja ali odstranjevanja izdelka in pred vzdrževanjem, obvezno ločite izdelek od vira toka.

Mesto postavitve naprave mora izpolnjevati naslednje pogoje:

- soba z zunanjimi okni, da je lahko tipalo za mrak izpostavljeno dnevni svetlobi in temi in se lahko sproži; Močna cestna osvetljava ali avtomobilski žarometi na cesti z gostim prometom lahko motijo delovanje senzorja temnenja.
- naprava ne sme biti vidna od zunaj
- električna vtičnica mora biti v dosegu napajalnika
- svetloba, ki jo oddaja naprava, mora biti od zunaj vidna na stenah in stropu.

Preverjanje izdelka in obsega dobave

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost zadušitve! Obstaja nevarnost zadušitve zaradi zaužitja ali vdihavanja folij. Otrokom ne dovolite v bližino folij embalaže.

- Vzemite izdelek in opremo iz embalaže.
- Preverite, ali je paket popoln (glejte poglavje: »Obseg dobave / oznake delov«).
- Preverite ali izdelek oz. oprema niso poškodovani.
- Izdelka ne uporabljajte, če je poškodovan ali manjkajo sestavni deli. Prek servisne delavnice, navedene na garancijski kartici se obrnite se na proizvajalca.

Montaža na steno

⚠ OPOZORILO!

Pri vrtanju v zid ali stroj morate še posebej paziti na lego električnih vodov ter vodovoda in odtočnih cevi.

- za vrtanje lukenj na steno uporabite šablono za vrtanje;
- izvrtajte dve luknji, ki ustrezata zidnima vložkoma 6 mm;
- zidne vložke vstavite v izvrtane luknje;
- napravo pritrdite na steno z vijaki.

Montaža

Napravo lahko montirate na ravno, gladko površino z lepilnimi trakovi. Za montažo na steno uporabite material za pritrditev, ki je v obsegu dobave. Lepilni trak ne zagotavlja dobre trajne oprijemljivosti na grobih površinah, ki niso vodoravne. Naprava lahko pade na tla in se poškoduje.

Priklop na električno omrežje

Napajalnik je izdelan za obratovanje z enofaznim izmeničnim tokom 100 - 240 V~ 50/60 Hz. Preverite, ali se obstoječa napetost omrežja ujema z električno napetostjo, ki je navedena na tipski ploščici naprave.

- Napajalnik vtaknite v vtičnico.
- Votli vtič vtaknite v vtičnico na hrbtni strani simulatorja TV.

Uporaba

Vklop in izklop

Na hrbtni strani naprave je stikalo za funkcije. Na voljo so štirje položaji:

Vklop - Neprekinjeno delovanje z ročnim izklopom (sl. A):

- za vklop simulatorja TV potisnite funkcijsko stikalo na položaj **,ON (VKLOP)'**.

Izklop (sl. B):

- Za izklop simulatorja TV potisnite funkcijsko stikalo na položaj **,OFF (IZKLOP)'**.

Vklop - Senzor temnenja (pribl. 30 luksov) s samodejnim izklopom (4 ure po mraku) (sl. C):

- Za aktiviranje te funkcije potisnite funkcijsko stikalo na položaj **,(+4'**. Zasveti rdeča LED, ki kaže, da je naprava aktivirana v tem načinu.



Če se zmrači pozneje - v poletnih mesecih - se naprava vklopi in simulira štiri ure migetajočo svetlobo barvne televizije.

Ob vpadu svetlobe (> 30 luksov) se izklopi simulator TV znova že pred iztekom 4 ur.

Vklop - Senzor temnenja (pribl. 30 luksov) s samodejnim izklopom (7 ure po mraku) (sl. D):

- Za aktiviranje te funkcije potisnite funkcijsko stikalo na položaj **,(+7'**. Zasvetita dva modra LED-a, ki kažeta, da je naprava aktivirana v tem načinu.



Če se zmrači prej - v zimskih mesecih - se naprava vklopi in simulira 7 ur migetajočo svetlobo barvne televizije. Ob vpadu svetlobe (> 30 luksov) se izklopi simulator TV znova že pred iztekom 7 ur.

Vzdrževanje, čiščenje, shranjevanje in transport

⚠ OPOZORILO!

Pred vsakim nastavljanjem, servisiranjem ali popravili izvlecite električni vtič.

Vzdrževanje

Izdelka v glavnem ni treba vzdrževati. Uporabljajte le proizvajalčeve nadomestne dele / opremo oz. tisto pooblaščenih specializiranih proizvajalcev. Popravila naj izvaja le strokovnjak ali pooblaščen servis. Strokovnjaki so osebe z ustrezno strokovno izobrazbo in izkušnjami, ki poznajo zahteve glede sestave in ustroj izdelka ter se spoznajo na varnostne predpise.

Čiščenje

⚠ OPOZORILO!

Pazite, da ne vdre nobena tekočina v notranjost izdelka.

- Izdelek očistite z vlažno krpo. Nikakor ne uporabljajte ostrih sredstev in/ali sredstev za čiščenje, ki praskajo, ali razredčil. Nato počakajte, da se vsi sestavni deli popolnoma posušijo
- Ohišje redno čistite z mehko krpo.

Shranjevanje

- Preden boste izdelek shranili, ga očistite (glejte poglavje »Čiščenje«).
- Če izdelka ne uporabljate, ga shranite na varnem, hladnem, suhem in dobro prezračevanem mestu, v originalni embalaži in izven dosega otrok.
- Izdelek shranite pri temperaturi okolja od 0 - 40 °C.

Transport

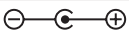
- Izdelek transportirajte tako, da bo zaščiten zoper sunke in tresljaje in v originalni embalaži.

Tehnični podatki

Simulator TV

Model	WWTS-1
Vhodna napetost	9V 
Moč toka	300 mA
Usmerjenost polov	

Netzteil

Model	BYA-DY1304-9-200
Napetost omrežja	100 – 240 V~ / 50/60 Hz / 0,2 A
Izhodna napetost	9 V  / 300 mA
Usmerjenost polov	

15

Reciklaža

Odstranite embalažo, papir in tiskovine



Embalažo, papir in tiskovine zavržite v skladu z vrsto materiala in lokalnimi predpisi, ki veljajo na vašem območju.

Odstranjevanje izdelka med odpadke



Sosednji simbol prečrtanega smetnjaka na kolesih pomeni, da za to napravo velja Direktiva 2012/19/EU. Ta direktiva določa, da tega aparata po koncu življenjske dobe ne smete odvreči med običajne gospodinjske odpadke, temveč ga morate oddati na posebej za to določenih zbirnih mestih, v centrih za recikliranje ali v podjetjih za odstranjevanje odpadkov. Ta odstranitev med odpadke je za vas brezplačna. Varujte okolje in ga pravilno odstranite med odpadke.

Za nemški trg velja naslednje:

Ob nakupu novega aparata imate pravico vrniti prodajalcu ustrezeni stari aparat. Trgovci z

električno in elektronsko opremo s prodajno površino najmanj 400 kvadratnih metrov in trgovci na drobno z živili s prodajno površino najmanj 800 kvadratnih metrov, ki redno prodajajo električno in elektronsko opremo, morajo brezplačno prevzeti staro opremo tudi brez nakupa nove naprave, če stara naprava ni v kateri koli dimenziji večja od 25 cm. Uvoznik vam ponuja možnost prevzema neposredno v trgovinah in na blagovnicah. Za informacije o možnostih krajevnega prevzema se obrnite tudi na svojega prodajalca.

Če vaša stara naprava vsebuje osebne podatke ste sami ste jih dolžni izbrisati, preden vrnete napravo.

Če je to mogoče, ne da bi uničili staro napravo, odstranite stare baterije in sijalke, preden staro napravo oddate za odstranjevanje med odpadke, in jih oddajte v ločeno zbiranje.

Pri trajno nameščenih akumulatorskih baterijah navedite pri odlaganju med odpadke, da naprava vsebuje akumulatorsko baterijo.

Za druge načine odlaganja starih aparatov, se obrnite na lokalne ali mestne oblasti.

Garancija

Garancija podjetja Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Spoštovana uporabnica, spoštovani uporabnik,
Za to napravo dajemo 3-letno garancijo od dneva nakupa. Ob pomanjkljivostih pri tem izdelku imate zakonske pravice do prodajalca izdelka. Te zakonske pravice niso omejene v garanciji, predstavljeni v nadaljevanju.

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom jamčimo Walter Werkzeuge Salzburg GmbH, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oz. po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leti od dneva izročitve blaga. Dan izročitve blaga je enak dnevom prodaje, ki je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oz. se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oz. nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same, in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oz. prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali, če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servisiranje in rezervne dele za minimalno dobo, ki je zahtevana s strani zakonodaje.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.

10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).

11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec:

Walter Werkzeuge Salzburg GmbH, Gewerbeparkstr.
9, 5081 Anif, Avstrija

Potek v primeru uveljavljanja garancije

Da bi zagotovili hitro obdelavo vašega primera, sledite naslednjim navodilom:

- za vse zahteve imejte pripravljen blagajniški račun in številko izdelka, kot dokazilo o nakupu;
- številka izdelka je zapisana na tipski ploščici, gravuri, na naslovnici navodil za uporabo (spodaj levo) ali kot nalepka na hrbtni ali spodnji strani;
- če pride do napak v delovanju ali drugih pomanjkljivosti, kontaktirajte po telefonu ali po e-pošti najprej s servisnim oddelkom, ki je naveden v nadaljevanju;
- na naslov servisa lahko pošljete brezplačno le izdelek, ki je označen kot pokvarjen in, ki ste mu priložili potrdilo o nakupu (blagajniški račun) in opis pomanjkljivosti ter kdaj je.

Izjava o skladnosti

Izjavo EU o skladnosti lahko zahtevate na naslovu storitve, ki je naveden na zadnji strani.



43

Sadržaj

Opseg isporuke / Nazivi dijelova.....	44
Općenito.....	44
Pročitajte i sačuvajte upute za uporabu	44
Značenje oznaka.....	45
Sigurnost.....	45
Namjenska uporaba	45
Opće sigurnosne napomene.....	46
Sigurnosne upute za mrežni adapter.....	46
Prije uporabe	47
Provjerite proizvod i opseg dostave.....	47
Montaža.....	47
Mrežni priključak.....	47
Uporaba	48
Uključivanje i isključivanje.....	48
Održavanje, čišćenje, skladištenje i transport	48
Održavanje.....	48
Čišćenje.....	48
Skladištenje	48
Transport.....	48
Tehnički podaci	49
Recikliranje	49
Zbrinjavanje ambalaže, papira i tiskanih proizvoda.....	49
Zbrinjavanje proizvoda	49
Jamstvo	50
Izjava o sukladnosti.....	50

Opseg isporuke / Nazivi dijelova

1. LED panel
2. Funkcijski prekidač
3. Senzor sumraka
4. Utična kutija
5. Postolje
6. Rupe za montažu na zid
7. Strujni pretvarač
8. Materijal za montažu:
2x križni vijci
2x tiple od 6 mm
ljepljiva traka / šablona za bušenje

Općenito

Pročitajte i sačuvajte upute za uporabu

Ove upute za uporabu pripadaju ovom TV simulatoru (u daljnjem tekstu samo „simulator” ili „proizvod”). One sadržavaju bitne informacije o sigurnosti, uporabi i njezi. Pažljivo pročitajte upute za uporabu prije uporabe proizvoda. Posebno obratite pozornost na sigurnosne napomene i upozorenja. Nepridržavanje odredbi u ovim uputama za uporabu može uzrokovati teške ozljede ili oštećenja proizvoda. Ako proizvod prosljeđujete trećim osobama, obvezno im uručite i ove upute za uporabu. Ove upute za uporabu čuvajte na sigurnom mjestu za kasniju primjenu.

Ove upute za uporabu dostupne su u digitalnom obliku i u servisu proizvođača.

Revizija: ID 001 - 2023-03 - REV001

Značenje oznaka

Sljedeći simboli i oznake opasnosti upotrebljavaju se u ovim uputama za uporabu, na proizvodu ili na pakiranju.

	UPOZORENJE! Oznaka opasnu situaciju koja, ako se ne izbjegne, može dovesti do smrti ili ozbiljne ozljede.
	Ovaj simbol označava korisne dodatne informacije o sastavljanju ili uporabi.
	Proizvodi označeni ovim simbolom ispunjavaju sve primjenjive propise zajednice Europskog gospodarskog prostora.
	Pročitajte upute za uporabu.
	Napon istosmjerne struje.
	Izmjenična struja.
	Razred zaštite III.
	Upotrebljavajte izvor napajanja samo u zatvorenim prostorijama.
	Ukloniti izvor napajanja.
	Pozitivna polarnost.
	Sigurnosni transformator.
	Izvor napajanja odgovara klasi zaštite II (dvostruka izolacija).
	Izvor svjetlosti.

Sigurnost

Namjenska uporaba

Proizvod je namijenjen isključivo za privatne svrhe u području hobija i projekata „uradi sam“ za sljedeće svrhe:

- za simuliranje uvjeta osvjetljenja televizora u boji u zatvorenim prostorijama.

Sve druge uporabe izričito su isključene i smatraju se neprikladnom uporabom. Proizvođač ili prodavač ne snosi odgovornost za ozljede, gubitke ili štetu uzrokovanu nenamjenskom ili pogrešnom uporabom. Mogući primjeri nenamjenske ili pogrešne uporabe:

- uporaba proizvoda u druge svrhe osim onih za koje je predviđen
- nepoštovanje sigurnosnih napomena i upozorenja kao i uputa za montažu, uporabu, održavanje i njegu koje su sadržane u ovim uputama za uporabu
- uporaba pribora i zamjenskih dijelova koji nisu prikladni za ovaj proizvod
- popravak proizvoda koje provodi netko tko nije proizvođač ili stručnjak
- komercijalna, obrtnička ili industrijska uporaba proizvoda
- rukovanje ili održavanje koje provode osobe koje nisu upoznate s rukovanjem proizvodom i/ili ne razumiju opasnosti koje su povezane s tim

Upotrebljavajte pribor sukladno ovim uputama. Nepridržavanje uputa sadržanih u ovom priručniku može dovesti do teških ozljeda ili gubitka jamstva. Pridržavajte se važećih lokalnih ili nacionalnih odredbi o uporabi ovog proizvoda. Nikad ne provodite promjene na proizvodu. Svaka promjena na proizvodu može biti opasna i zabranjena je.

Oznaka modela kombinacija je slova i broji:

WWT51 = TV simulator

Opće sigurnosne napomene

⚠ UPOZORENJE!

Za vrijeme uporabe električnih uređaja morate poštivati sve sigurnosne mjere kako biste smanjili opasnost od strujnog udara, požara te ostalih opasnosti.

Molimo Vas da sljedeće sigurnosne upute pročitate pažljivo i pozorno. Pažljivo sačuvajte ovaj dokument za kasniju uporabu. U slučaju promjene vlasništva, ova uputa također mora biti uručena.

- a) Uređaj nije prikladan za kućnu rasvjetu.
- b) TV simulator i izvor napajanja namijenjeni su isključivo za uporabu u zatvorenom prostoru. *Uporaba na otvorenom zabranjena je.*
- c) Uređaj se ne smije upotrebljavati u vlažnim okruženjima.
- d) Pripazite da u uređaj ne prodre voda ili vlaga.
- e) Prije svakog stavljanja u pogon pažljivo pregledajte uređaj na oštećenja. *Nikad ne upotrebljavajte uređaj kad su izvor napajanja ili kabel za napajanje oštećeni.*
- f) Ovaj uređaj smiju upotrebljavati djeca od 8 i više godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili s nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili su upućene u sigurnu uporabu uređaja te razumiju opasnosti koje proizlaze iz toga. *Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje koje provodi korisnik ne smiju provoditi djeca bez nadzora.*
- g) Ne gledajte izravno u LED svjetla. *LED svjetlo vrlo je svijetlo i može oštetiti vaše oči.*

- h) Uređaj smiju popravljati samo kvalificirane osobe uporabom dijelova koje je preporučio proizvođač. *Time se osigurava radna sigurnost uređaja.*
- i) Ne pokušavajte popraviti uređaj ili doprijeti do unutarnjih dijelova.
- j) Ne upotrebljavajte proizvod u prisutnosti epileptičara. Trepereće, promjenjivo svjetlo može uzrokovati epileptički napadaj.

Sigurnosne upute za mrežni adapter

⚠ UPOZORENJE!

- a) Upotrebljavajte isključivo isporučeni mrežni adapter modela BYA-DY1304-9-200.
- b) Ako je mrežni adapter oštećen, ne smije se više upotrebljavati i mora se zamijeniti mrežnim adapterom istog tipa.
- c) Spojni vod mrežnog adaptera ne može se zamijeniti. *Pri oštećenju voda mrežni adapter se mora zbrinuti.*
- d) Mrežni adapter ne smije se prekriti tijekom rada jer će u suprotnom postati vruć. *Obratite pozornost na dostatnu ventilaciju.*

Prije uporabe

⚠ UPOZORENJE!

Ne upotrebljavajte proizvod u eksplozivnoj atmosferi. Upotrebljavajte proizvod samo pri temperaturama okoline između 10 i 40 °C.

Obvezno odvojite proizvod od izvora električne energije prije nego što postavite uređaj, umetnete ili zamijenite pribor ili provedete radove održavanja.

Mjesto postavljanja uređaja trebalo bi ispunjavati sljedeće uvjete:

- soba s vanjskim prozorima kako bi senzor sumraka bio izložen dnevnom svjetlu i mraku i na taj se način mogao aktivirati jarko cestovno osvjetljenje ili svjetla automobila na prometnoj cesti ometaju rad senzora sumraka
- uređaj ne smije biti izravno vidljiv izvana
- utičnica se mora nalaziti u blizini izvora napajanja
- svjetlo koje projicira uređaj mora biti vidljivo izvana na zidovima i stropu

Provjerite proizvod i opseg dostave

⚠ UPOZORENJE!

Opasnost od gušenja! Postoji opasnost od gušenja uslijed gutanja ili udisanja folija. Držite foliju za pakiranje podalje od djece.

- Proizvod i pribor izvadite iz pakiranja.
- Provjerite je li opseg isporuke potpun (vidi poglavlje „Opseg isporuke / Nazivi dijelova”).
- Provjerite jesu li proizvod ili pribor oštećeni.
- U slučaju oštećenja ili nedostatka dijelova ne upotrebljavajte proizvod. Obratite se proizvođaču putem adrese servisa koja je navedena na jamstvenoj kartici.

Montaža na zid

⚠ UPOZORENJE!

Pri bušenju zidova ili stropova osobito treba pripaziti na mjesta električnih vodova te vodovodnih i kanalizacijskih cijevi.

- Upotrebljavajte šablonu za bušenje kako biste ucrtali rupe za bušenje na zid.
- Izbušite dvije rupe koje odgovaraju tiplama od 6 mm.
- Umetnite tiple u rupe.
- Vijcima pričvrstite uređaj na zid.

Montaža

Uređaj se pomoću ljepljive trake može montirati na ravnu, glatku površinu. Za montažu na zid upotrebljavajte pričvrсни materijal sadržaj u opsegu isporuke. Ljepljiva traka dugoročno ne osigurava dovoljno prijanjanja na ne horizontalnim i hrapavim površinama. Uređaj može pasti i oštetiti se.

Mrežni priključak

Izvor napajanja izrađen je za pogon na jednofaznu izmjeničnu struju 100 – 240 V~ – 50/60 Hz. Provjerite podudara li se postojeći napon struje s onim navedenim na tipskoj pločici uređaja.

- Umetnite izvor napajanja u utičnicu.
- Umetnite bačvasti utikač u utičnu kutiju na poledini TV simulatora.

Uporaba

Uključivanje i isključivanje

Na poleđini uređaja nalazi se funkcijski prekidač. Dostupna su četiri položaja.

Uključivanje – neprekidni rad s ručnim isključivanjem (sl. A):

- gurnite funkcijski prekidač u položaj 'ON' kako biste uključili TV simulator.

Isključivanje (sl. B):

- gurnite funkcijski prekidač u položaj 'OFF' kako biste isključili TV simulator.

Uključivanje – senzor sumraka (cca. 30 luksa) s automatskim isključivanjem (4 sata nakon sumraka) (sl. C):

- gurnite funkcijski prekidač u položaj '4' kako biste aktivirali ovu funkciju. Pali se crvena LED kako bi prikazala da je uređaj aktiviran u tom načinu rada.



U slučaju kasnijeg sumraka – u ljetnim mjesecima – uređaj se uključuje i četiri sata simulira trepereće svjetlo televizora u boji.

U slučaju prodora svjetlosti (> 30 luksa), tv simulator se ponovno isključuje i prije nego što isteknu 4 sata.

Uključivanje – senzor sumraka (cca. 30 luksa) s automatskim isključivanjem (7 sati nakon sumraka) (sl. D):

- gurnite funkcijski prekidač u položaj '7' kako biste aktivirali ovu funkciju. Pale se dvije plave LED kako bi prikazale da je uređaj aktiviran u tom načinu rada.



U slučaju ranijeg sumraka u zimskim mjesecima, uređaj se uključuje i 7 sata simulira trepereće svjetlo televizora u boji. U slučaju prodora svjetlosti (> 30 luksa), tv simulator se ponovno isključuje i prije nego što isteknu 7 sata.

Održavanje, čišćenje, skladištenje i transport

UPOZORENJE!

Izvucite utikač prije svakog postavljanja, održavanja ili puštanja u rad.

Održavanje

Proizvod uglavnom ne zahtijeva održavanje. Upotrebljavajte samo zamjenske dijelove / pribor proizvođača ili ovlaštenih stručnih radionica. Popravke smiju vršiti samo stručnjaci ili ovlaštene stručne radionice. Stručnjaci su osobe s odgovarajućom stručnom izobrazbom i iskustvom, koji poznaju zahtjeve konstrukcije i dizajn proizvoda i koji se razumiju u sigurnosne odredbe.

Čišćenje

UPOZORENJE!

Pazite da u unutrašnjost proizvoda ne uđe tekućina.

- Čistite proizvod vlažnom krpom. Ni u kojem slučaju nemojte upotrebljavati agresivna i/ili abrazivna sredstva za čišćenje ili otapala. Nakon toga u potpunosti osušite sve dijelove.
- Redovito čistite kućište mekom krpom.

Skladištenje

- Očistite proizvod prije skladištenja (vidi poglavlje „Čišćenje“).
- Ako ne upotrebljavate proizvod, skladištite ga na sigurnom, hladnom, suhom i dobro prozračenom mjestu u originalnom pakiranju izvan dosega djece.
- Skladištite proizvod pri temperaturi okoline od 0 – 40 °C.

Transport

- Transportirajte proizvod tako da bude zaštićen od udaraca i vibracija te u originalnom pakiranju.

Tehnički podaci

TV simulator

Model	WWTS-1
Ulazni napon	9 V 
Potrošnja struje	300 mA
Polarnost	

Strujni pretvarač

Model	BYA-DY1304-9-200
Mrežni napon	100 – 240 V~/ 50/60 Hz / 0,2 A
Izlazni napon	9 V 
Polarnost	

Recikliranje

Zbrinjavanje ambalaže, papira i tiskanih proizvoda



Ambalažu, papir i tiskane proizvode zbrinite prema vrsti materijala u skladu s važećim lokalnim propisima.

Zbrinjavanje proizvoda



Susjedni simbol precrtane kante za smeće na kotačima označava da ovaj uređaj podliježe Direktivi 2012/19/EU. Ova Direktiva navodi da ovaj uređaj ne smijete odlagati s općim kućnim otpadom na kraju njegovog radnog vijeka, već ga odnesite na posebno uspostavljeno sabirno mjesto, centar za reciklažu ili u tvrtku za zbrinjavanje otpada. Ovo zbrinjavanje je besplatno za vas. Zaštitite okoliš i pravilno ga zbrinite.

Za njemačko tržište vrijedi sljedeće:

Kada kupite novi uređaj, imate pravo vratiti stari uređaj svom prodavaču. Trgovci na malo električnim i elektroničkim uređajima s prodajnom površinom od najmanje 400 četvornih metara i trgovci hranom s prodajnom površinom od najmanje 800 četvornih metara koji redovito prodaju električne i elektroničke uređaje dužni su besplatno preuzeti stare uređaje, čak i ako nisu kupili novi uređaj, ako stari uređaj nije dimenzija većih od 25 cm. Uvoznik nudi mogućnosti povrata izravno u trgovinama i na tržnicama. Također kontaktirajte svog prodavača za informacije o lokalnim mogućnostima povrata.

Ako vaš stari uređaj sadrži osobne podatke, odgovorni ste za njihovo brisanje prije vraćanja. Ako je to moguće bez uništavanja starog uređaja, izvadite stare baterije ili akumulatore i svjetiljke prije nego što stari uređaj vratite na odlaganje i odnesite na odvojeno sabirno mjesto.

U slučaju fiksno ugrađenih akumulatora, prilikom odlaganja navedite da uređaj sadrži akumulator. Obratite se lokalnoj upravi ili gradskom uredu ako tražite druge načine zbrinjavanja stare opreme.

Jamstvo

Jamstvo tvrtke Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Poštovani kupci,

Za ovaj proizvod dobivate 2 godine jamstva od datuma kupnje. U slučaju nedostataka ovog proizvoda imate zakonska prava prema prodavatelju proizvoda. Zakonska prava nisu ograničena našim jamstvom predstavljenim u sljedećem tekstu.

Uvjeti za jamstvo

Jamstvo započinje datumom kupnje. Dobro sačuvajte originalni račun. On je potreban kao dokaz o kupnji.

Ako se unutar 2 godine od datuma kupnje ovog proizvoda pojavi greška u materijalu ili proizvodnji, proizvod ćemo vam, prema svom odabiru, besplatno popraviti ili zamijeniti. Ovo jamstvo pretpostavlja da su unutar razdoblja od 2 godine priloženi neispravni uređaj i potvrda o kupnji (račun) i da je ukratko opisano u čemu se sastoji nedostatak i kad se pojavio.

Ako naše jamstvo pokriva nedostatak, dobit ćete popravljen ili nov proizvod. Popravkom ili zamjenom proizvoda ne produljuje se jamstvo.

Razdoblje jamstva i zakonski zahtjevi zbog nedostataka

Razdoblje jamstva se neće produljivati ispunjenjem jamstva. To vrijedi i za zamijenjene i popravljene dijelove. Moguća oštećenja i nedostatke prisutne već pri kupnji potrebno je prijaviti odmah nakon otvaranja paketa. Popravci koji se provode nakon što istekne jamstvo naplaćuju se.

Opseg jamstva

Proizvod je pažljivo proizveden prema strogim smjernicama za kvalitetu i savjesno ispitan prije isporuke.

Jamstvo pokriva greške u materijalu ili izradi. Ovo jamstvo ne pokriva dijelove proizvoda koji su podložni normalnom trošenju i stoga se mogu smatrati habajućim dijelovima, ili za oštećenje lomljivih dijelova, npr. prekidači, baterije ili dijelovi od stakla.

Ovo jamstvo ne vrijedi ako se proizvod ošteti,

ako se neispravno upotrebljava ili održava. Za ispravnu uporabu proizvoda morate se točno pridržavati svih navedenih uputa. Svrhe uporabe i radnje koje se ne preporučuju u uputama za uporabu ili na koje se upozorava obvezno je potrebno izbjegavati.

Proizvod je predviđen samo za privatnu, a ne za komercijalnu uporabu. U slučaju zlouporabe i nestručnog rukovanja, primjene sile i intervencija koje ne provodi naš ovlašteni servis, jamstvo prestaje vrijediti.

Proces u slučaju zahtjeva vezanog uz jamstvo

Kako bismo osigurali brzu obradu vašeg zahtjeva, slijedite sljedeće napomene:

Za sve upite čuvajte račun i broj artikla kao dokaz o kupnji.

Broj artikla nalazi se na tipskoj pločici, gravuri, na naslovnoj stranici uputa (dolje lijevo) ili kao naljepnica na stražnjoj strani ili dnu.

Ako nastanu smetnje ili se pojave drugi nedostaci, najprije se telefonski ili putem e-pošte obratite servisnoj službi koja je navedena u nastavku.

Proizvod za koji se utvrdi da je neispravan, uz potvrdu o kupnji (račun) i napomenu o vrsti nedostatka i o tome kad se nedostatak pojavio, možete besplatno poslati na navedenu adresu servisa.

Izjava o sukladnosti

EU izjava o sukladnosti može se zatražiti putem adrese servisa navedene na poledini.



51

[illegible]